

EAC Venezuela: Året indledt med devaluering



*Bent Porsborg - 20 år med
ØK-udfordringer i Venezuela.*

- Man kan vel ikke kalde det en gave med en devaluering. Men vi har prøvet det før, og vi tager udfordringen op i forhold til de konkrete regler, der er knyttet til devalueringen.

Sådan lød kommentaren fra chefen for EAC Plumrose Venezuela, Bent Porsborg, til Jyllands-Posten, da der kort efter nytår kom nye udmeldinger fra landets præsident, Hugo Chávez. Han ændrede valutaomregningen fra 2,6 bolivar til 4,3 pr. dollar. Sideløbende kæmper ØK som bekendt med at få et udbytte hjem til Danmark.

Alt andet lige har ØK en yderst fornuftig virksomhed i Venezuela under det officielle navn, Plumrose Latinoamericana C. A. En stab på 3.000 medarbejdere er fordelt på drift af en fodermølle, to svinefarme med produktion af ca. 300.000 slagtesvin, et slagteri, en forædlingsfabrik samt salg, distribution og administration.

Fortsættes på side 14.

Det moderne ØK:

Bent Porsborg - 20 år som chef i Venezuela.

Bent Porsborg, 53 år, startede i ØK i industriafdelingen, 1977. Har været udstationeret fra 1981 ved Mapol i Brasilien og derefter hos Bera de Bolivia i La Paz 1984/85. Derefter kom han til Venezuela i januar 1986 hos Bera de Venezuela S.A. og i 1989 Plumrose Venezuela, hvor han blev chef i april, 1991 - altså for snart 20 år siden.

På hjemmefronten har Bent støtte af Henriette, som også er blevet integreret godt i samfundet. Også som en stor støtte i Bents bijob som dansk generalkonsul i Venezuela, som jo indebærer en del repræsentative opgaver. Henriette og Bents søn, Jerry, engagerede sig for mange år siden i Danmark, hvor han har sin egen forretning, som sælger udstyr og foder til hunde(www.porcani.dk).

Mærkedage - med en hjertelig lykønskning!



William Borg Hansen



Poul Weber



Jens Mortensen



Ole Bach



Kaare Vagner



Palle Vejby Nielsen



Nils Folke Persson,



Lise Mertz

- 85 år:** 22.03 **William Borg Hansen**, Ibstrupvænget 2, 2820 Gentofte
- 75 år:** 05.03 **Poul Weber**, Crystal Garden, 217/48 Sukumvit 4, 10110 Bangkok, Thailand
- 29.03 **Jens Mortensen**, Vesterbrogade 179, 1. tv. 1800 Frederiksberg C
- 03.04 **Knud Erik Nielsen**, Turistvej 164, 3460 Birkerød (se omtalen på side 3)
- 29.04 **Ole Bach**, Søndermarken 78, 2. tv., 3060 Espergærde
- 65 år:** 01.03 **Kaare Vagner**, Strandøre, Rungsted Strandvej 298, 2970 Hørsholm
- 07.03 **Palle Vejby Nielsen**, Røglevænget 50, 3450 Allerød
- 08.03 **Nils Folke Persson**, 88/47 Villa Arcadia, Moo 12, Soi Sridan 22, Srinakarin Road, Bangkaew, Bangplee 10540 Samut Prakarn, Thailand
- 29.04 **Lise Mertz**, Askeengen 74, 2740 Skovlunde
- 60 år:** 14.03 **Jørgen Thuesen**, Parallevej 6, 3070 Snekkersten
- 14.03 **Knud Aagaard-Svendsen**, 110, Kiveton Park Drive, 30075 Roswell, Georgia, USA
- 50 år:** 01.03 **Michael Rankenberg Jæger**, Brohusgade 12, 1.tv. 2200 København N

Erratum: I november angav vi, at Peter Rømhild fyldte 60 år den 6. januar. Imidlertid fylder han først 60 år den 6. oktober. Vi beklager denne fejl.

- Den fantastiske og uforklarlige ØK-ånd

Fødselsdagsportrættet er denne gang dedikeret vores meget aktive kollega i bl.a. ØK Klubben, Knud Erik Nielsen, som fylder 75 år, søndag 3. april. Knud Erik slår straks ind på "denne uforklarlige ØK-ånd", som vi alle kender, under samtalen med undertegnede:

- Fra jeg første gang - og med et studentereksamensbevis fra Schneekloths Skole i hånden - i 1955 trådte ind i Holbergsgade 2, åbnede der sig en ny og bogstaveligt talt vid verden for mig. "Globaliseringen" var endnu ikke det store dyr i åbenbaringen, men en uforklarlig atmosfære af pust fra den store verden - alene duften fra de ædle og eksotiske træsorter i kontorerne virkede stærkt tilskyndende på én til at arbejde på at blive en del af kulturen i denne store, internationale virksomhed.

Efter to års læretid og efter at have ydet mit beskedne bidrag til nationens forsvar kom udsendelse til Brasilien. I første omgang til Bukh Diesel-fabrikken i São Paulo og senere til Rio de Janeiro, hvor jeg under filialbestyrer John Sørensens forbilledlige og inspirerende lederskab hurtigt fik store og selvstændige opgaver. John Sørensen er nu 93 år, og vi korresponderer hyppigt, som det også aktuelt fremgår af Johns indslag om "ANNAM" (side 12).



Knud Erik Nielsen - ØK-ånden har fulgt mig gennem hele min karriere.

Så mødte jeg Ingrid

Ingrid, der siden 1952 havde været den første kvindelige elev i Kompagniet og arbejdede i kontrolafdelingen, blev udsendt som sekretær ved ambassaden i Rio. Vi har nu været gift i 47 år!

I 1963 blev jeg hjemkaldt til den da nyoprettede industriafdeling, hvor nye og spændende arbejdsopgaver skulle løses, f.eks. 1964 et ophold i Cali, Colombia, for at opbygge metalsmelteri i samarbejde med Paul Bergsøe og Søn. 65-67 lå arbejdsopgaverne som "industrial promotor" ved filialen Comercial Danesa i México. Tilbage i industriafdelingen afbrudt af et flere måneders ophold i Angola for at undersøge Kompagniets muligheder dér.

Men udsigten til en fortsat karriere betinget af jævnlig udsendelse til diverse ad-hoc-opgaver uden familien motiverede til et "paradigmeskift", og en stilling som eksportchef for Nord- og Sydamerika hos Foss Electric lokkede.

Efter to år med elektroniske måleinstrumenter hos Foss fristede et tilbud fra Robert Bosch som adm.dir. i Bosch' Københavnskantor, Magneto. Efter 6 år med tændrør, boremaskiner o.s.v. tilbød Victor B. Strand (Tøms, Galle & Jessen etc.) mig stillingen som direktør for krydderivirksomheden Tørsleff &

Fødselsdags-portrættet fortsat fra side 3

Co. Atter et brancheskift, men også her viste ØK-baggrunden sin store betydning. Efter 20 år på denne post og kontraktmæssig pensionering åbnede der sig atter nye muligheder for meningsfyldt arbejde.

Viljen til at ville.

Med Ole Mohrsen, Erik Petersen, Jens Mortensen og Carsten Dencker var jeg i 2001 i CBS-regi medforfatter til bogen, "Viljen til at ville..." en skildring af og betragtninger over ØK's virksomhed.

Mit medforfatterskab til bogen affødte et tilbud fra professor Erik Johnsen til at deltage i projektet "Dansk ledelse i det 20. århundrede" og virke som seniorforsker og sekretær ved Centre for Applied Management Studies, CAMS, ved CBS. Det er nu 11 år og 21 bøger om ledelse siden, og yderligere 6 bøger er under udarbejdelse om dette udtømmelige emne. Sideløbende hermed har jeg virket som mentor for MBA-studerende og med foredrag om ledelse i diverse studenterfora, artikler i relevante tidsskrifter og kronikker samt foredrag om ØK i diverse Rotary-klubber og mange andre sammenhænge. Siden 2009 har en bestyrelsespost i det 115 år gamle, hæderkronede patent- og mærkevarebureau, Chas. Hude A/S, også åbnet nye muligheder på ledelsesniveau.

Nu er det jo ikke "business" det hele. Uden "pleasure" bliver "den tredje alder" ikke meningsfuld. Først og fremmest: Familien, børn og børnebørn. Klaverspil i en kammertrio. Bestyrelsesmedlem i Kammermusikforeningen af 1868 (sammen med bl.a. Jens Mortensen). Formand for Schneeklothianer Samfundet. Medlem af ØK Klubben, hvor inspirerende og underholdende arrangementer og samvær med tidligere kolleger er til stor glæde. Det er også udmøntet igennem de sidste ti år i cykelture med Erik Piil Clausen, Jens Mortensen (mine klassekammerater fra underskolen) og Ole Brask (elevkollega fra import "F"), bl.a. på Gotland, Öland, Hærvejen, Gendarmstien og Bornholm.

Fødselsdagen markeres med lanceringen af endnu en bog i CAMS-regi, "Veje til topledelse", som jeg introducerer på CBS på mine fire medforfatteres vegne.

Den røde tråd i mit virke gennem årene har været den ballast og de værdier, ØK gav mig med som "arbejdskapital". Det har åbnet mange døre til mine lederposter, som det ofte er tilkendegivet af de erhvervsfolk, der ansatte mig.

EL

Dødsfald - Æret være deres minde

Pens. kontorchef **Erik Jakobsen**, tidl. importafdelingen, afgik ved døden 23. november kort før sin 89 års fødselsdag.

Direktør **Tage Wøldike Schmith**, tidl. formand for ØK's bestyrelse og adm. direktør, afgik ved døden 10. november i en alder af 95 år. Wøldike kommenterede i klubbladet (nr. 3, side 10, 2010) veloplagt sin seneste tid til formand Erik Bøgh Christensen og redaktør Erik Ljunggren. Adm. direktør Peter Bjerregaard, Danmarks Rederiforening, skrev i mindeord i Berlingske Tidende bl.a.: Wøldike var meget optaget af et tæt samarbejde mellem myndigheder og rederier for at imødegå protektionisme og sikre adgang for dansk skibsfart overalt i verden. Han ydede en særlig indsats for de europæiske rederiforeninger i Bruxelles, hvor han sikrede et betydeligt dansk fingeraftryk. Wøldike var formand for rederiforeningen 1973-1978 og europæisk formand 1975-1976.

Mogens Jacobsen, Brokøb Overdrev, Jyderup, tidl. regnskabsafdelingerne, afgik ved døden 23. oktober i en alder af 70 år.

Inger Strand, Solrød Strand, enke efter kaptajn Per Strand, afgik ved døden 25. oktober.

Pens. kaptajn **Jens Syversen**, Gentofte, afgik ved døden 23. august i en alder af 84 år.

Som omtalt i seneste udgave af klubbladet blev kaptajn **Hjalte Helge Hjaltason**, 87 år, bisat fredag den 22. oktober. Kisten var prydet af ØK's splitflag samt Hjaltasons kaptajns-kasket.

Hans søn, som også hedder Hjalte, fortæller:

Far blev pensioneret i 1985, hans sidste skib var "MORELIA". I 1971 var far kaptajn på "POONA", som brændte i Gøteborg. Med sig hjem fra "POONA" havde far ØK flaget, der vejede agter, da han som den sidste mand forlod skibet. Den hændelse har uden tvivl påvirket far meget, især overstyrmandens død.

Min søster og jeg blev hurtigt enige om, at vi ville anvende flaget, uanset at det var lidt sodet, og fars kasket på kisten. Uheldigvis kunne vi ikke finde flaget, og derfor fandt jeg frem til ØK Klubben. Min søster og jeg takker for lån af et andet splitflag.



Hjalte Hjaltason, Østervej 28, 4673 Rødvig Stevns

Nye medlemmer - som bydes hjerteligt velkomne!

Carsten Stig Nielsen, Græsted

Ansæt i ØK 1977 - 1981, EAC Shipping Vestafrika siden ScanDutch. Udstationeret i Paris 1981, og har endvidere gjort tjeneste som ship-shore-koordinator på m.s. Boringia under kapt. Kurt Kaysen. 1981 - 1986 var Carsten beskæftiget i flere shipping firmaer, herunder C. Clausen, H. Bang & Co. samt Armada Shipping. 1986 - 2002 Nordea Corporate Finance, Director, med ansvar for small og midcap forretninger og strategi i de nordiske lande. 2002 - 2008 HSH Gudme Corporate Finance, Managing Director M&A og ECM, og fra 2008 adm. direktør MatchPoint Virksomhedsmægler A/S. Med økonomisk og finansiell baggrund indgik i 1990'erne i Unibanks/Nordeas instruktørkorps for salg, samt underviser indtil 2000 i økonomi, psykologi og ledelse på Lyngby Business School.



Michael Ring, Skodsborg

Ansæt i ØK 1979 - 1990: Trainee 1979 - 1982, Finance Manager EAC Chicago 1983, Business Development Manager EAC New York og Los Angeles 1984 - 1986, Vice President EAC Toronto og Vancouver 1986 - 1990. 1991 MBA fra IMD Lausanne, Schweiz. 1992 - 1993 Divisional Director, Lyngsøe Energy & Environment. 1994 - 1996 adm. direktør Hilti Danmark, 1996 - 1999 Director Hilti Germany. 1999 - 2003 Koncerndirektør Royal Scandinavian, samt adm. direktør Georg Jensen og Royal Copenhagen. Fra 2004 adm. direktør og hovedaktionær i Stelton A/S og 8.8 Holding A/S. Medlem af Advisory Board Copenhagen Business School, og censor samme sted. Formand for og medlem af en række bestyrelser.



Lars Husfeldt, Dyssegård

Elev i Eksport afd. P 1958 - 1961. Udsendt til Thailand, hvor Lars bl.a. var leder af Bandon kontoret og til sidst leder af direktionssekretariatet. Forlod ØK i 1966. Har efterfølgende været engageret som eksportkonsulent for beklædningsindustrien i Danmark, salgsdirektør i Kevi A/S, salgs- og marketingdirektør i In-Wear koncernen (nu Company's), og de sidste år erhvervs konsulent for Dansk Røde Kors.



Helge A. Lund, Viby J.

1970 messedreng, M/S Asmara (22. rejse). 1974 -1977 ansat som elev og senere assistent i Skibsafdelingen (WAS og Scan Dutch), tennisformand i ØKB. Forlod ØK i 1977 for ansættelse i Sea-Land Service Inc. i København. 1978 merkonom i organisation og international handel. 1978-1979 Grindstedværket, Brabrand, eksport og international handel. 1979-1981

UM, konsulatssekretær, handelsattaché, Muscat, Sultanate of Oman. 1981-1985 Aarhus Oliefabrik A/S, område eksportchef. 1985-1990 Danmarks Eksportråd, eksportstipendiat, Atlanta, GA, USA. 1990-2000 V. Guldmann A/S, Aarhus, eksportchef. 2000 MBA International Management, BIA. 2000-2005 UM, Generalkonsulatet, Chicago, USA (2000-2001), Ambassaden, Washington DC, USA (2001-2005), sundhedssektorekspert, handelsrådgiver. Fra 2005 - international salgsdirektør i Molift AS, Oslo.



Gunnar Jensen, Nykøbing Sj.

Shipping elev og assistent i 1960 – 1966 senest i EAC Hamburg. Fratrådte 1966, efterfulgt af 6 mdr. i indkøbsafdelingen hos Ford Industrial Equipment Co., derefter til 1970 i Københavns Pektinfabrik A/S. Udstationeret i Philippinerne april 1967 - 1968 i et forskningsprojekt, efterfulgt af ophold hos Miminegash, P.E.I., Canada, som administrator af tørrestation for Irish Moss. I 1970 igen Ford Industrial Equipment Co. først som Senior Buyer derefter som fung. indkøbschef afsluttende med afvikling af det skandinaviske leverandør-netværk ved flytningen af produktionen til Frankrig. Indkøbschef i B&W Marine Service (reservedelsdivisionen) 1975 - 1980. Fra 1980 - 1985 i handelsfirmaet KLT Industri med indkøb af dieselmotor- og skibskomponenter for salg i Fjernøsten og U.S.S.R. 1985 - 1990 administrator Jameson Land, Grønland, fra 1988 vicebasechef ved ARCO's seismiske undersøgelser. Overdrog i 1990 - 1991 basen til det grønlandske hjemmestyre. 1991 - 1992 hos Colas A/S i Florida og Texas. 1993 - 2004 forenede arbejde med hobby i bowlingcentre i Holbæk, Roskilde og Rødovre.



Jakob Lund, Karrebæksminde

Shipping elev og assistent i Skibsfabrikken 1958 - 1963. Forlod ØK for videregående studier på Københavns Handelshøjskole. Fra 1967 - 1969 ansat som civiløkonom i A/S Hellesens direktionsskriveri, og fra 1969 - 1976 fungerede som regnskabschef på Plumroses kødkonserverfabrik i Valby. Udstationeret i Iran for Kampsax A/S som økonomichef fra 1976 - 1980, og derefter fungerede som økonomisk projektchef for et større Kampsax projekt i Bahrain indtil 1985. Fra 1985 - 1992 overført til Kampsax' regionale projektkontor i Indonesien med ansvar for den økonomiske styring af en række udviklingsprojekter. 1992 - 2010 arbejdet som freelance økonomisk konsulent for Carl Bro A/S på større udviklingsprojekter i Ukraine, Ægypten og Tyrkiet finansieret af Danida, EU og Verdensbanken.



Kommende arrangementer

Torsdag 24. februar kl. 18 afholdes klubbens ordinære generalforsamling i Asia House. Dagsorden og regnskab for 2010 samt budget for 2011 fremgår af indstikket i dette blad. Generalforsamlingen afholdes samme dag, som ØK's regnskab for 2010 offentliggøres, og ØK's formand, Henning Kruse Petersen, har givet tilsagn om at præsentere regnskabet for medlemmerne umiddelbart efter mødet.

Der er fri adgang for medlemmerne til generalforsamlingen, men af hensyn til aftenens traktement, som Runchel står for, hvor bespisningen er gratis, dog ikke drikkevarer, bedes man tilmelde sig forinden i lighed med andre arrangementer. Tilmeldingen kan foretages på klubbens hjemmeside, www.eacclub.dk eller med mail til klubbens adresse eacc@eacclub.dk, eller telefonisk til sekretær Inger Holbech, tlf. 4453 1432, samt klubbens koordinator for medlemsarrangementer Vibeke Lund, tlf. 3690 7818.

Torsdag 24. marts kl. 17 er klubben inviteret af Danske Bank til at besøge Erichsens Palæ, den smukke bygning, som er bankens hovedsæde. Vi mødes lidt før kl. 17 ved indgangen Holmens Kanal 2, hvorfra vi vil blive vist rundt i de imponerende lokaler. Efter rundvisningen byder banken på et lettere traktement. Tilmelding er som sædvanlig nødvendig (se ovenfor), og da antallet af deltagere desværre må begrænses, vil det ved dette besøg ikke være muligt at tage ledsager med.

Onsdag 27. april kl. 19 afholder klubben den traditionelle jazz-aften i Asia House. Denne gang er det et nyt, men velkendt orkester, som spiller op, nemlig Ricardos Jazzmen. Dette orkester, som blev startet for mere end 50 år siden og har spillet mange prominente steder, fremstår i dag mere velspillende end nogensinde og har et bredt repertoire fra dixieland til swing. En enestående oplevelse for alle jazz-elskere. I pausen vil Runchel servere en lettere anretning. Pris pr. deltager uændret fra tidligere kr. 100, som inkluderer forplejningen, dog ikke drikkevarer. Deltagerbetaling bedes overført til klubbens bankkonto ved bekræftet tilmelding (se bagsiden for bankkonto nr.).

Vore medlemmer i udlandet har jo ikke samme mulighed for at mødes ved klubbens arrangementer, som medlemmer bosiddende i Danmark. Derfor havde vi et frokost arrangement i Asia House den 2. august 2010 for de medlemmer fra udlandet, som ville være i Danmark på tidspunktet, og mødet blev en succes som omtalt i klubbens blad for september 2010. Det er derfor blevet besluttet også i år at lave et arrangement for medlemmer bosiddende i udlandet, og denne gang inviteres disse medlemmer med ledsager til et golf arrangement i Københavns Golf Klub i Dyrehaven **onsdag den 27. juli** med gunstart kl. 09.00 og efterfølgende frokost. For ikke-spillende deltagere arrangeres en vandretur i Dyrehaven. Yderligere detaljer om pris m.m. vil blive meddelt efterfølgende, men alle interesserede har nu mulighed for at indrette deres planer for besøg i Danmark herefter.

OJM

ØK for 25-50-75-100-125 år siden

For 25 år siden 1986

29. september døde HH Prins Georg. Han var ældste søn af HKH Prins Axel og var siden Prins Axels død i 1964 medlem af ØK's bestyrelse.

For 50 år siden 1961

Den 6. juni indviede DUMEX en ny fabrik i Kuala Lumpur. I ØK Bladet blev fabrikken beskrevet som et typisk eksempel på det udvidede samarbejde mellem hovedkontoret, filialerne og udviklingslandenes befolkning og myndigheder. Den smukke moderne bygning havde et gulvareal på 1.546 kvadratmeter og beskæftigede 100 personer. Produktionen omfattede de traditionelle DUMEX produkter som vitaminpiller, tabletter, salver, tonics, og baby food. Desuden var det planen at deltage aktivt i DUMEX verdensomspændende research arbejde i forbindelse med udvikling af nye medicamenter og produkter.

For 75 år siden 1936

17. september blev M/S "FALSTRIA" - bygget i 1915 og et søsterskib til m/s "SELANDIA" - solgt til et norsk rederi. Efter flere videresalg og ombygninger - bl. a. nye hovedmotorer i 1944 - blev skibet først solgt til ophugning i 1963.

For 100 år siden 1911

30. marts blev kølen lagt på B&W Skibsværft til M/S "SELANDIA", som var verdens første oceangående dieselmotorskib. De to hovedmotorer og selve skibet blev udviklet i et tæt samarbejde mellem B&W og ØK. Stabelafløbningen fandt sted 4. november samme år. Skibet blev afleveret til ØK 17. februar 1912, og de forskellige tiltag og arrangementer i forbindelse med markeringen af hundredåret for denne verdensbegivenhed bliver omtalt i senere blade.

For 125 år siden 1886

15. december blev H.N. Andersen gift med Anne Maria Benedictsen i Bangkok.



Medlemmer, som har haft forbindelse med nogle af disse begivenheder og kan fortælle en god historie - gerne illustreret med egne billeder - er velkomne til at kontakte Jørgen K. Jørgensen på telefon 4585 7221 eller e-mail til jkj@live.dk. Det er så tanken at udvælge nogle af disse historier til artikler i efterfølgende medlemsblade i løbet af året.

"Andy" slog både tonen an og tog sig af hovedgevinsten

Stemningen var i top godt hjulpet på vej af de første varsler om en hvid jul herhjemme allerede 25. november. For det var denne aften ØK-veteraner ført an af honorar-bisserne samledes til 50 års jubilæums julefrokost under kyndig ledelse af formand Ole Møller og hans bestyrelse.

Ole Møller indledte aftenen med at mindes Mogens Jacobsen, som døde 23. oktober (se i øvrigt side 5). Formanden præsenterede også tre 1. gangs deltagere i julefrokosten, Niels Veje, Lars Mathiesen og Asbjørn Holst Larsen.



Der blev snakket, skålet, sunget og spist....alle levede op til markeringen af en 50-årig begivenhed.

da Knud Erik var blandt dem, der måtte melde fra af samme årsag fra Bistrup.

"Andy" klarede det flot med klaverboksningen. Han har dog også klaverundervisning at trække på tilbage fra barndommen. "Andy" fortæller: - Men jeg fandt det dog ret kompliceret, så jeg har holdt mig til gehørspil siden og spiller efterhånden meget lidt. Folk har det også med at gå sig en tur, hvis jeg sætter mig til at klimpre. Men som I hørte til julefrokosten, så lykkedes det mig at spille nogle af de gamle enkle sange, hvorimod jeg kludrede noget rundt i det i den sidste i sanghæftet. - Men "Andy": Redaktøren bemærkede sig, at ikke een eneste af os forlod lokalet, så al respekt for klaverbokseren.....det var straks værre med os brummere.

Aftenen var også præget af en række lodtrækninger om gode gevinster og gaver. Hovedgevinsten var en Y-stol fra Carl Hansen & Søn skænket af Knud Erik Hansen, som desværre ikke havde mulighed for at deltage. Og stolen blev vundet af....."Andy".

Heldigvis måtte kun enkelte melde fra trods vejret. I den sammenhæng var vi så heldige, at Erik "Andy" Bay-Andersen var frisk på at overtage Knud Erik Nielsens sædvanlige opgave ved klaveret,



Spændingen er udløst, Erik "Andy" Bay-Andersen, til venstre, tog et fast greb i stolen, sammen med formand Ole Møller, til højre, og lodtræknings-direktør, Engelbert Mertens. Og du skal også have baggrunden for tilnavnet "Andy" - han fortæller: Det stammer fra vor tid i Philippinerne, hvor mine bekendte - hovedsagelig amerikanerne - kaldte mig det, efter mit efternavn, Andersen, og det har så bidt sig fast siden.

Aften ved honorar-bissernes festlige 50 års-julefrokost

Og så er der ingen julefrokost i ØK-familien uden keglespil. Heller ikke denne aften og årets keglekonge, Jørgen Jensen, måtte kæmpe hårdt mod de andres rutinerede kræfter.

Der var også undervejs afklaring af hvem, der skal leve op til denne aften næste år. Det bliver med Peter Buron og Ole Thomsen som hhv formand og næstformand. EL

Jens Mortensen: Minder og anekdoter

Jens Mortensen var hovedtaler som julefrokost-veteran gennem alle årene, men på aftenen havde han også selskab af andre 50-årsjubilarer, Jørgen Jørgensen, Henning Sørensen og Benny Ljungquist.

Jens øste af sine mange minder og anekdoter fra sin egen karriere som f.eks. "Club of silent smokers" i kælderens WC-kabiner samt Kompagniets formaning om, at plus-four ikke var passende i kontorerne. Eller om dengang ØK fyrede hele sin faste rengørings-stab, fordi én af dem havde bedt om lønforhøjelse pga. en prisstigning på sporvognsbilletter. ØK antog i stedet et selskab, der skulle have dobbelt så meget for at gøre rent.

Jens fortsatte: - Nemesis at man i et senere cirkulære skulle opleve ligefrem at blive anmodet om at melde sig ind i en fagforening for at opnå retten til efterløn - sådan skifter tiderne. Og lige så levedygtig som ØK Klubben er blevet, ønsker jeg personligt at vor 50 års jubilær i aften fortsat må være levedygtig. Jeg kommer, så længe jeg kan tygge smør! EL

God Vancouver-juletradition



26. november fulgte vores kolleger i Vancouver traditionen med at samles til julefrokost. Fra venstre er det: Dan Dupont Olsen, Kenneth Olsen, Steffen Bjørnsen, Frank Johansen, Poul Hansen (forrest), Jørgen Rohweder (bagved), Torben Søderlund (forrest), Bjørn Møller (bagved), Ralf Bremsner, Peter Neess, Henrik Laursen, Eric Godot Andersen, Jens Tonnesen. Næste julefrokost i Vancouver er allerede fastsat til 25. november, 2011.

John P. Sørensens første udsendelse med m.s. "ANNAM"



John P. Sørensen - jeg elskede Brasilien.

John P. Sørensen - mange år filialbestyrer ved Este Asiático Comércio et Navegacao i Brasilien - er nu 93 år og bor ved Marseille i nærheden af sin datter og hendes familie. John har via en af sine kolleger gennem mange år, Knud Erik Nielsen (se også fødselsdagsportræt side 3-4), sendt bladet en beretning fra sin udsendelse til Argentina i 1945 med m.s. "ANNAM".

John fortæller bl.a.: - Jeg afrejste fra København i juli 1945 med ældgamle "ANNAM". Efter en hjertelig afsked i Københavns Frihavn med slægt, venner og piger, skulle "ANNAM" prøvesejles et par timer uden for Frihavnen.

Skibet havde ligget stille i fem år under krigen derfor prøvesejladsen. Efter en halv times prøvesejlads gik maskinen i stå og reservemaskinen ville ikke starte, så alt stod stille. Skibet fortsatte sin ukontrollerede kurs, der endte med, at vi vædrede ét af de 50 tyske skibe med flygtninge fra Tyskland, der opankrede uden for Frihavnen. Stævnen blev fuldkommen smadret.

En time efter var "ANNAM" tilbage til det sted, hvor den gribende afsked havde fundet sted. Reparationen skulle foretages på Kockums skibsværft i Göteborg. Efter to dages forsinkelse tøffede vi så til Göteborg. Vi, Niels Rosberg, Arne Nielsen og jeg, benyttede ventetiden til at besøge vandfaldet "Trollhättan". Vi gik frem og tilbage.

Efter reparationen sejlede "ANNAM" til Grangemouth i Skotland for at tage dieselolie ind. På grund af minefaren var farten to sømil i timen over Nordsøen. På den lange sejlads til Buenos Aires holdt vi 11 sømil i timen, hvilket var den maksimumsfart, "ANNAM" kunne præstere. På Tenerife fik vi nattegn og havde en spændende aften.

Lige over Ækvator fik vi en større maskinbrand, så vi måtte ligge stille i ti dage, mens maskinmesteren fik tingene på plads igen. Så alt i alt tog det os ca. to måneder at komme fra Danmark til Argentina. Rekord i langsomhed, men interessant var det for os unge mennesker.



"ANNAM" blev leveret fra B&W til ØK i juni, 1913, besætning 39 og plads til fire passagerer. Åbnede rederiets rute på Australien i 1914. Solgt til polsk rederi 1968, ophugget i 1972. Styrbords hoved-motor er bevaret på søfartsmuseet i Gdansk (billedet).

NAM” og de mange år i Brasilien

Jeg var tre måneder i Buenos Aires, hvorefter jeg blev overført til Sao Paulo. Rosberg blev senere filialbestyrer i Buenos Aires. Desværre kom min anden rejsefælle, Arne Nielsen, ud for en trafikulykke i Paraguay og rejste herefter hjem til økonomikontoret i København.

1. december 1945 startede jeg min karriere i Sao Paulo, Brasilien, som jeg elskede, Recife og Rio de Janeiro. Det varede i næsten 24 år. Det er sjældent, en ØK-funktionær er i ét og samme land over en så lang periode. Så jeg var heldig.

Ny bragende banko-succes

Igen i år blev klubbens traditionelle bankoaften en bragende succes. Torsdag 02.12 samledes omkring 65 deltagere til denne aften i Asia House.

Tilmeldingen havde været en del højere, men det voldsomme vintervejr med snefygning mange steder og uregelmæssigheder i nærtrafikken forhindrede flere i at møde frem. Humøret - og temperaturen - var dog højt og forventningerne store hos de fremmødte, da Jens Høding igen i år satte spillene i gang og dirigerede forløbet med både spænding og snilde. I pausen sørgede Kaj og Britha Runchel for rigeligt af varm gløgg og velsmagende æbleskiver - et velkomment indslag i det kolde vejr.

Der var mange fine præmier til vinderne, og den kæmpestore julekurv blev vundet af Poul Jacobsen. Til slut blev der udbragt en hjertelig tak til ØK for at have sponsoreret denne aften. - Da klubbens bowling aften blev afviklet efter bladets deadline, vil resultaterne først blive nævnt i medlemsbladet til april. Der henvises i øvrigt til omtalen under Formandens hjørne på bagsiden. OJM



Den kæmpestore julekurv

Champagne og kransekage for det nye år



ØK-Fondens formand, Jan Erlund, stod i spidsen for mange af dem, der har deres mere eller mindre daglige gang i Asia House, da de med et glas champagne, kransekage og frugt samledes til en nytårsskål og -bid, 7. januar.

Jan Erlund talte i sin nytårstale om et meget aktivt 2010 i huset, og det samme niveau tegnede sig for det nye år. Erlund takkede de mange kræfter, der var lagt i det fra alle sider.

Blandt deltagerne var fra venstre Charlotte Bjørner, sekretariatschef Ole Wiberg, og to repræsentanter fra klubbladets redaktion, Jørgen K. Jørgensen samt redaktør Erik Ljunggren.

Plumrose solgte sidste år i alt 100.000 tons fødevarer, og det svarer til ca. 3,5 kg. pr. venezuelaner. Produktionen distribueres hovedsagelig via egne køretøjer og egen organisation i en kølekæde, der sikrer, at varerne er friske, når de er fremme hos kunderne. Plumrose tager et nyt distributionscenter i brug i løbet af 2011.



Plumrose Venezuela producerer ca. 3,5 kg fødevarer til hver venezuelaner årligt.

- Ja, det er en kendsgerning, at Venezuela og virksomheden har ændret sig meget siden jeg startede, fortsætter Bent Porsborg. Der er ingen tvivl om at landet går gennem en større brydningsperiode, hvor der bliver vendt op og ned på mange ting. Det er så vores job i ledelsen at sørge for, at vi kommer gennem denne brydningsperiode med gode resultater og samtidig sørge for, at vi får vækst og fornyer virksomheden. I kan roligt kalde det en meget voldsom og nogle gang lidt for spændende udfordring.

- Vi var i en årrække sat på salgslisten, fortæller Bent videre, og det betød en periode med meget lave investeringer: Dog formåede vi at få startet svinefarme og fodermølle, som nu er blevet til en større del af virksomheden. Det har tjent os vel, og vi har da også formået at holde en god vækst i virksomheden.

Investeringer

I de seneste år har vi foretaget meget betydelige investeringer i øget kapacitet og modernisering af udstyr og systemer. Vi føler os godt rustet til at drage fordel af et forhåbentligt stigende marked igennem de næste mange år.

- Et meget stort problem, vi har her, er den voksende kriminalitet. Det er en meget stor belastning, og det er desværre blevet værre og værre de sidste år. Vi har således måttet forhøje hegnet omkring vores hus i flere omgange, og sidste år kom der også strømførende hegn på toppen.

- Det er ærgerligt. For Venezuela er et utroligt smukt land med gode mennesker. Det burde være et paradys. Men i ethvert paradys er der jo altid slanger.....desværre.

EL

ØK-folk i medierne

HENNING KRUSE PETERSEN - ØK-formand interviewes til Jyllands-Posten, 19.11, om en anden fremtrædende position som formand for Finansiell Stabilitet eller som statens finansielle skraldemand, som bladet beskriver det. Over ikke mindre end tre sider fortæller og kommenterer Kruse sin karriere, som mange vel også betragter som magtens korridorer. Men det køber Kruse ikke uden videre og siger bl.a.: - Ordet magt ringer ikke i mit hoved, det er et negativt ladet ord. Jeg har opgaver, som jeg søger at løse. Bladet har også spurgt personer, der arbejder tæt på Kruse, om deres syn på ham, f.eks. siger Steen Hove, Amagerbanken: - Han er meget beslutningskraftig - Michael Fiorini, tdl. ØK-direktør og tennismakker: - For dem, der er flittige og initiativrige kommer indflydelsen - som det er med Kruse. (klubbladet har selvsagt plan om senere at invitere Kruse til serien: Det moderne ØK, som i denne omgang har fokus på Venezuela).

NIELS HENRIK JENSEN - "Slanket ØK jagter genfødsel" skriver Børsen, 3.12, på baggrund af et interview med ØK-direktøren. Han fortæller, at billedet af ØK skal til at stå klarere hos den undrende omverden. Hvorfor satser vi på en kødforretning i Venezuela og en flytteforretning i Asien, som Niels Henrik siger. Topledelsen arbejder på, at den nye strategi er klar til generalforsamlingen, 24. marts (årsrapporten 2010 kommer 24. februar). I øvrigt oplyser Niels Henrik i samme periode til medierne, at ØK har fået en uventet gevinst på næsten 200 mill. kr. ved salg af en gammel aktiepost (33 pct.) i Akzon Nobel Paints, Thailand.

MARK WILSON - "ØK-icon til Chr. Hansen" fortæller Børsen, 19. november. Der sigtes til, at ØK's tidligere topchef, Mark Wilson, træder ind i bestyrelsen for ingrediens-virksomheden, Chr. Hansen. Mark tiltrådte efter afskeden med ØK den newzealandske mejerigigant, Fonterra, og er i dag direktør for koncernens asiatiske, afrikanske og mellemøstlige forretninger.

LARS MUNCH - medlem af ØK Klubben - blev i flere medier nævnt som favorit til DR-generaldirektør, da Kenneth Plummer gik. Men Lars havde is i maven og kommenterede: - Jeg er meget glad for mit nuværende job (øverste chef i JP/Politikens Hus), og jeg er derfor ikke kandidat.

KNUD ERIK HANSEN - Børsen fortæller, 26.10, at tidligere ØK-kollega, Knud Erik Hansen, og sponsor af hovedgevinsten ved julefrokosten (se side 10-11), sikrede sin fynske møbelvirksomhed, Carl Hansen & Søn (Knud Erik er barnebarn af Carl) stor opmærksomhed under EXPO i Shanghai. Vi kender jo Knud Erik som en gudsbenådet sælger, og han benyttede mulighederne for at fortælle især kinesiske indretningsfolk og trendsetterer om, hvorfor de skulle satse på dansk Wegner-design fra hans virksomhed på Fyn.

EL

Formandens hjørne



Så er vi klar til et nyt år, og vort første klub arrangement i 2011 er allerede afviklet. De deltagende medlemmer var en god blanding af veltrænede og ikke så veltrænede bowling spillere, men for os alle blev det endnu en særdeles hyggelig sammenkomst.

Næste arrangement er torsdag den 24. februar, hvor klubben afholder sin ordinære generalforsamling. Som det vil fremgå af indkaldelsen, foreslår bestyrelsen 2 ændringer til klubbens vedtægter. For det første ønsker vi at afskaffe kravet om at generalforsamlingen hvert år skal vælge 2 suppleanter til bestyrelsen og i stedet lade de to suppleanter indgå i bestyrelsen. De seneste år har bestyrelsessuppleanterne deltaget på lige fod og med samme arbejdsindsats som bestyrelsens medlemmer, og det er derfor unaturligt, at de 2 suppleanter teknisk set ikke har den samme indflydelse (stemmeret) i bestyrelsesarbejdet. Den anden ændring anbefaler, at medlemmers forslag til behandling på generalforsamlingen skal være bestyrelsen i hænde senest den 31. januar i stedet for 10. februar, for derved at få en bedre produktionsplanlægning af februar udgaven af "Nyt fra ØK Klubben", der jo skal være udsendt til medlemmerne mindst 14 dage inden generalforsamlingen.

Ved den kommende generalforsamling er der 3 bestyrelsesmedlemmer og 2 suppleanter på valg, og som det fremgår af indkaldelsen har alle 5 indvilget i at stille op til genvalg. I den forbindelse vil jeg gerne benytte lejligheden til at sige tak til den samlede bestyrelse, suppleanter, klubbladets redaktør Erik Ljunggren, klubbens revisor Ejner Søndberg samt naturligvis bestyrelsens rådgiver Ole Mohrsen for den betydelige arbejdsindsats, der bliver ydet i forbindelse med klubbens virke. En varm tak går også til Britha og Kaj Runchel for den fine forplejning vi nyder ved udvalgte klubarrangementer.

Endelig skal der også lyde en tak til ØK's Almennyttige Fond og ØK for deres økonomiske støtte, samt til klubbens medlemmer for deres fortsatte interesse i at være med.

NYT FRA KLUBBEN udgives af ØK Klubben. Redaktør: Erik Ljunggren, der sammen med Erik Bøgh Christensen, Jørgen Kjeld Jørgensen og Ole John Mohrsen udgør redaktionsudvalget. Udvalgets adresse er c/o ØK Klubben, Asia House, Indiakaj 16, 2100 København Ø, e-mail redaktion@eacclub.dk tlf. 3961 8888.

Klubbens bankkonti: Nordea nr. 2144-4371327237- Danske Bank nr. 1551-16751790

Grafik og lay-out: John Busch, e-mail busch@eacclub.dk

Klubbens e-mail eacc@eacclub.dk og hjemmeside www.eacclub.dk

Næste nr. af medlemsbladet forventes udsendt april 2011